

## Italiano

### Iniziare

1. Apri l'hub per iniziare l'accoppiamento con il dispositivo.
2. Tira e rimuovi la scheda "Remove to Pair".
3. Il sensore dovrebbe iniziare il processo di accoppiamento automaticamente. Mentre il sensore cerca una rete, lo status LED lampeggerà periodicamente di blu.
4. Completa le impostazioni di accoppiamento dal tuo gateway/hub di casa.

### Installazione

1. Posizionare clip di montaggio del sensore e segnare le posizioni dei fori vite con una matita.
2. Con un trapano fai 5mm fori pilota in ciascuna delle posizioni segnate per le viti.
3. Fissare i supporti con viti incluse quindi far scattare il sensore nel supporto.
4. Per installare senza viti o clip di montaggio usa il nastro da montaggio incluso.

### Schemi LED

| Colore / Schema             | Significato                           |
|-----------------------------|---------------------------------------|
| Blu   Lampeggia             | Ricerca di una rete                   |
| Verde   Breve               | Si è inserito nella rete con successo |
| Rosso   Serie di 3 lampeggi | Batteria quasi esaurita               |

### Cambiare la Batteria

Far scivolare il sensore fuori dal supporto e rimuovere la custodia. Rimuovere la batteria e rimpiazzarla con una nuova batteria CR-2. Riasssemblare e provare l'operatività.

### Reset ai valori di fabbrica

Far scivolare il sensore fuori dal supporto, rimuovere la custodia, e rimuovere la batteria. Mentre si tiene premuto il tasto di reset, reinserire la batteria per resettare il dispositivo ai parametri di fabbrica. Ripetere i passi "Inizio" per rientrare nella rete ZigBee.

### Specifiche

|                                    |                                     |
|------------------------------------|-------------------------------------|
| Alimentazione: 3V                  | Temperatura Operativa: da 0° a 40°C |
| Batteria: CR-2                     | Spedizione / Conservazione:         |
| Vita della batteria: fino a 2 anni | Temperatura: da -20° a 50°C         |
|                                    | Valori di Umidità: da 0 a 90% RH    |

### Supporto

Web: [www.centralite.com](http://www.centralite.com)  
telefono: +1-877-466-5483

### Attenzione

1x BATTERIA SOLA CR-2 (3V)

### INSTALLA SOLO CON IL CORRETTO ORIENTAMENTO

**ATTENZIONE:** c'è il rischio di esplosione se la batteria è cambiata con una di tipo non corretto.. Smaltire le batterie usate in conformità con le leggi locali.

### Approvazioni e Certificazioni



## Français

### Mise en route

1. Ouvrez le hub pour lancer le jumelage avec l'appareil.
2. Tirez et enlevez l'onglet « Remove to Pair ».
3. Le capteur devrait commencer le processus de jumelage. Lorsque le capteur est à la recherche d'un réseau, le voyant LED d'état clignote en bleu de façon régulière.
4. Finissez la configuration de jumelage de votre passerelle domestique / hub.

### Installation

1. Placez le clip de fixation du capteur et marquer les emplacements des trous de vis avec un crayon .
2. Percez un trou pilote de 5mm à chaque emplacement de vis marqué.
3. Fixez à l'aide de supports vis fournies puis enclenchez le capteur dans la montagne .
4. Pour installer sans vis ou clips de montage, utilisez la bande de montage inclus.

### LED Patterns

| Couleur / Mode                    | Signification       |
|-----------------------------------|---------------------|
| Bleu   clignotant                 | Recherche de réseau |
| Vert   court                      | Jumelage réussi     |
| Rouge   Séries de 3 clignotements | Pile faible         |

### Remplacement de la pile

Faites glisser le capteur du support et enlevez le couvercle. Retirez la pile et remplacez-la par une nouvelle CR-2. Remontez et testez le fonctionnement.

### Réinitialisation usine

Faites glisser le capteur du support, enlevez le couvercle et retirez la pile. Tout en maintenant enfoncé le bouton de réinitialisation, remettez la pile pour reconfigurer l'appareil aux paramètres par défaut. Répétez les étapes de « Mise en route » pour rejoindre le réseau ZigBee.

### Caractéristiques

|                                      |                                             |
|--------------------------------------|---------------------------------------------|
| Puissance : 3V                       | Température de fonctionnement : 0 ° à 40 °C |
| Pile : CR-2                          | Expédition / Stockage :                     |
| Autonomie de la pile : jusqu'à 2 ans | Température : -20 ° à 50 °C                 |
|                                      | Plage d'humidité : 0 à 90 % RH              |

### Assistance

Site web : [www.centralite.com](http://www.centralite.com)  
Téléphone : +1-877-466-5483

### Avertissements

1 PILE CR-2 (3V) UNIQUEMENT

### INSTALLEZ UNIQUEMENT DANS LE BON SENS

**ATTENTION:** Risque d'explosion en cas de remplacement de la pile par une de type incorrect. Jetez les piles usagées en conformité avec les normes locales.

### Approbatons et certifications



## Português

### Primeiros passos

1. Abra o hub para iniciar o pareamento com o dispositivo.
2. Puxe e remova a guia "Remove to Pair".
3. O sensor deve iniciar o processo de união automaticamente. Enquanto o sensor procura uma rede, o LED de status piscará periodicamente em azul.
4. Conclua a configuração de pareamento do seu gateway / hub doméstico.

### Montagem

1. Coloque grampo de montagem do sensor e marque os locais dos orifícios de parafuso com um lápis.
2. Fure um buraco piloto de 5mm em cada local de parafuso marcado.
3. Anexar montagens usando parafusos incluídos em seguida, encaixe o sensor na montagem.
4. Para instalar sem parafusos ou grampos de suporte, use a fita de montagem incluída.

### Padrões de LED

| Cor / Padrão                    | Significado        |
|---------------------------------|--------------------|
| Azul   Piscando                 | Procurando rede    |
| Verde   Curto                   | União bem-sucedida |
| Vermelho   Séries de 3 piscadas | Bateria fraca      |

### Substituição da bateria

Deslize o sensor para fora do suporte e retire a tampa. Remova a bateria e substitua por uma nova bateria CR-2. Monte novamente e teste a operação.

### Redefinir para configurações de fábrica

Deslize o sensor para fora do suporte e retire a tampa e a bateria. Enquanto mantém o botão de reset pressionado, reinsira a bateria para redefinir o dispositivo para as configurações de fábrica. Repita os "Primeiros passos" para se juntar novamente à rede ZigBee.

### Especificações

|                                  |                                     |
|----------------------------------|-------------------------------------|
| Alimentação: 3V                  | Temperatura de operação: 0° to 40°C |
| Bateria: CR-2                    | Envio / Armazenamento:              |
| Vida útil da bateria: até 2 anos | Temp.: -20° a 50°C                  |
|                                  | Faixa de umidade: 0 a 90% UR        |

### Suporte

Internet: [www.centralite.com](http://www.centralite.com)  
Telefone: +1-877-466-5483

### Advertências

SOMENTE 1x BATERIA CR-2 (3V)

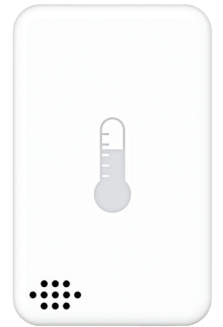
### INSTALAR SOMENTE NA ORIENTAÇÃO CORRETA

**CUIDADO:** Risco de explosão se a bateria for substituída por um tipo incorreto. Descarte as baterias usadas de acordo com as leis locais.

### Aprovações e Certificações



# TEMPERATURE/ HUMIDITY SENSOR



# INSTALLATION GUIDE

3310-C, 3310-G

## English

### Getting Started

1. Open hub to initiate pairing with device.
2. Pull and remove "Remove to Pair" tab.
3. The sensor should start the joining process automatically. While the sensor is searching for a network, the status LED will periodically blink blue.
4. Finish pairing setup from your home gateway/hub.

### Installation

1. Place the sensor's mounting clip and mark the screw hole locations with a pencil.
2. Drill 3/16" pilot hole at each marked screw location.
3. Attach mounts using included screws then snap the sensor into mount.
4. To install without screws or mounting clips, use the included mounting tape.

### LED Patterns

| Color / Pattern      | Meaning               |
|----------------------|-----------------------|
| Blue   Blinking      | Searching for network |
| Green   Short        | Joining Successful    |
| Red   3 Blink Series | Low Battery           |

### Replacing Battery

Slide the sensor off the mount and remove cover. Remove battery and replace with a new CR-2 battery. Reassemble and test operation.

### Factory Reset

Slide the sensor off the mount, remove cover and remove battery. While holding down the reset button, reinsert battery to factory reset the device. Repeat the "Getting Started" steps to rejoin the ZigBee network.

### Specs

|               |               |                        |              |
|---------------|---------------|------------------------|--------------|
| Power:        | 3V            | Operating Temperature: | 0° to 40°C   |
| Battery:      | CR-2          | Shipping/ Storage:     |              |
| Battery Life: | Up to 2 years | Temp:                  | -20° to 50°C |
|               |               | Humidity Range:        | 0 to 90% RH  |

### Support

Web: [www.centralite.com](http://www.centralite.com)  
Phone: +1-877-466-5483

### Warnings

1x CR-2 (3V) BATTERY ONLY

### INSTALL IN CORRECT ORIENTATION ONLY

**CAUTION:** Risk of explosion if battery is replaced with and incorrect type. Dispose of used batteries in accordance with local laws.

### Approvals



## Deutsch

### Erste Schritte

1. Knotenpunkt öffnen und paarweise Verbindung mit Gerät einleiten.
2. Lasche "Remove to Pair" abziehen und so entfernen.
3. Der Sensor sollte automatisch den Verbindungsvorgang einleiten. Die Status-LED wird solange der Sensor ein Netzwerk sucht in Abständen blau blinken.
4. Die Einrichtung der paarweisen Verbindung vom Home Gateway / Knotenpunkt aus abschließen.

### Einbau

1. Zeigen Montageclip des Sensors und markieren Sie die Schraubenlochpositionen mit einem Bleistift.
2. Eine Vorbohrung Größe 5 mm an jeder markierten Position eines Schraubenlochs vornehmen.
3. Befestigen Sie Halterungen mit beiliegenden Schrauben schnappen dann den Sensor in Einfassung.
4. Zur Montage ohne Schrauben oder Befestigungsclips ist das Befestigungsklebeband im Lieferumfang zu verwenden.

### LED Patterns

| Farbe / Muster               | Bedeutung                          |
|------------------------------|------------------------------------|
| Blau   Blinkend              | Netzwerksuche                      |
| Grün   Kurz                  | Verbindung erfolgreich hergestellt |
| Rot   3 mal Blinken in Folge | Niedriger Batterieladestand        |

### Batteriewechsel

Den Sensor von der Halterung herunterschieben und den Deckel entfernen. Batterie entfernen und mit einer neuen CR-2-Batterie ersetzen. Erneut zusammenbauen und Funktion überprüfen.

### Zurücksetzung auf Werkseinstellung

Den Sensor von der Halterung herunterschieben und die Batterie entfernen. Die Rücksetztaste gedrückt halten und die Batterie erneut einlegen, um das Gerät auf die Werkseinstellungen zurückzustellen. Die Anweisungen unter "Erste Schritte" befolgen, um erneut in das ZigBee-Netzwerk einzuloggen.

### Technische Daten

|                      |                 |                           |               |
|----------------------|-----------------|---------------------------|---------------|
| Stromversorgung:     | 3V              | Betriebstemperatur:       | 0° bis 40°C   |
| Batterie:            | CR-2            | Versand / Einlagerung:    |               |
| Batterielebensdauer: | Bis zu 2 Jahren | Temp:                     | -20° bis 50°C |
|                      |                 | Luftfeuchtigkeitsbereich: | 0 bis 90% RH  |

### Kundenservice

Web: [www.centralite.com](http://www.centralite.com)  
Telefon: +1-877-466-5483

### Warnungen

NUR 1x CR-2 (3V) BATTERIE

### NUR IN RICHTIGER AUSRICHTUNG EINBAUEN

**ACHTUNG:** Bei Auswechseln der Batterie gegen einen falschen Typ besteht Explosionsgefahr. Gebrauchte Batterien sind in Übereinstimmung mit den vor Ort geltenden Gesetzen zu entsorgen.

### Zulassungen & Zertifizierungen



## Español

### Empezando

1. Abra el hub para iniciar el emparejamiento del dispositivo.
2. Tire y quite la pestaña de "Remove to Pair".
3. El sensor debe iniciar el proceso de unión automáticamente. Mientras el sensor esté en búsqueda de una red, el LED de estado parpadeará periódicamente en azul.
4. Termine la instalación de emparejamiento desde el hub/puerta de entrada de su hogar.

### Installation

1. Coloque el clip de montaje del sensor y marcar las ubicaciones de los orificios de tornillo con un lápiz.
2. Taladre un agujero piloto de 5mm para cada ubicación de tornillo del imán.
3. Adjuntar montajes utilizando tornillos incluidos a continuación, encaje el sensor hacia el montaje.
4. Para instalar sin tornillos o pinzas de montura, use la cinta de montura incluida.

### Secuencias de LED

| Color / Secuencia            | Significado     |
|------------------------------|-----------------|
| Azul   Parpadeo              | Buscando red    |
| Verde   Corto                | Unión con éxito |
| Rojo   3 series de parpadeos | Batería baja    |

### Reemplazando la batería

Deslice el sensor fuera de la montura y quite la tapa. Quite la batería y reemplácela con una nueva batería CR-2. Vuelva a montar todo y pruebe el funcionamiento.

### Reinicio de fábrica

Deslice el sensor fuera de la montura, quite la tapa y quite la batería. Mientras mantiene el botón de reinicio, reinserte la batería para reiniciar el dispositivo tal y como vino de fábrica. Repita los pasos de la sección "Empezando" para volver a unirse a la red ZigBee.

### Especificaciones

|                     |              |                                |                              |
|---------------------|--------------|--------------------------------|------------------------------|
| Potencia:           | 3V           | Temperatura de funcionamiento: | 0° a 40°C                    |
| Batería:            | CR-2         | Transporte/almacenaje:         |                              |
| Vida de la batería: | Hasta 2 años | Temp.:                         | -20° a 50°C                  |
|                     |              | Rango de humedad:              | 0 a 90 % de humedad relativa |

### Soporte

Web: [www.centralite.com](http://www.centralite.com)  
Teléfono: +1-877-466-5483

### Advertencias

1x CR-2 (3V) BATERÍA ÚNICAMENTE

### INSTALE SOLO CON LA ORIENTACIÓN CORRECTA

**PRECAUCIÓN:** existe un riesgo de explosión si la batería es reemplazada con una de un tipo incorrecto. Deseche las baterías usadas de acuerdo con las leyes locales.

### Aprobaciones y certificaciones



## IC RSS-Gen 8.4 Compliance Statement

This device complies with Industry Canada license-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes: (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

**WARNING:** Changes or modifications which are not expressly approved by Centralite Systems, Inc. could void the user's authority to operate the equipment.

**AVERTISSEMENT:** Les changements ou modifications qui ne sont pas approuvés par Centralite Systems, Inc. pourrait annuler l'autorité de l'utilisateur de faire fonctionner l'équipement.